

**APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE
सहायता हेतु आवेदन प्रारूप**

(Healthcare) (स्वास्थ्य देवालय)



APPLICATION NO. : 10818/0820

APPLICATION DATE : 02.08.18

NAME of APPLICANT: ADURI MONDAL

AGE-YEARS 63-64 SEX F

FATHER'S/SPOUSE'S NAME : NETAI MONDAL
নেতাই মন্দাল

PRESENT RESIDENCE ADDRESS: वर्तमान स्थायी पता
JHANJHRA, SOUTH 24 PARGANAS, 700103,
WEST BENGAL.

PERMANENT RESIDENCE ADDRESS : भवानीपुरा

as above —

OCCUPATION :

HOUSE WIFE

TOTAL ANNUAL INCOME:

PAN No. THTT 7888 7888

(Attach Proof of Income)
(आप का सास्य संतुष्टि)

FAMILY DETAILS FROM FORM

BASIS for REQUESTING ASSISTANCE (Check whichever is applicable)

BPL Card (Attach Card Copy) भारी लोग के लिये प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र की साथ यह संलग्न करें)	EWS Certificate (Attach Certificate Copy) लाप्य जात्यक उपलब्ध पत्र (प्रमाण पत्र की साथ यह संलग्न करें)	Ration Card (Attach Copy) उपलब्धता चार्ट (प्रमाण पत्र की साथ यह संलग्न करें)	Any Other Basis/Proof उपलब्ध सामग्री
---	---	---	--

"PURPOSE" for REQUESTING ASSISTANCE:
सम्पादन के लिए यह वित्ती का उत्तराधः

Sr. No. उम्र भेद	Medical Reports/Prescriptions Attached स्वास्थ्यकार्यालय से जारी की गई प्रतिक्रिया भूमि भलान
1.	<u>DIAGNOSIS- CATHRACI - LE</u>
2.	<u>SURGERY- LE (SICKLE)</u>

ASSISTANCE BEING AWAILED for SAME "PURPOSE" from OTHER SOURCES
की अपेक्षा की गई और उसकी विपरीत तरफ से लिया गया है?

Sl. No. क्रम संख्या	NAME of OTHER SOURCE अन्य स्रोत का नाम	AMOUNT of ASSISTANCE BEING AVALIED ही तरीके से प्राप्त की गई

DECLARATION by APPLICANT: मेरोपक द्वारा घोषणा की:

- 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
 - 2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
 - 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.

- 1) वे संस्कृत काल हैं कि इस प्राचीन में ऐसे गर्व सभी विषयों परीक्षार्थी के अनुग्रह प्राप्त प्राप्त होती है। यदि आई विषयों हर्ष कामन नहीं प्राप्त होता है तो मेरी विषयवाली विषय की कम सकारी है।
- 2) ये द्वारा जो साधारण चीज़ "कठीनका पासव्वेदान", मेरी जो जाती है, उसका उपर्युक्त उसी उद्देश्य की तुलना के लिये विषय बनायेंग, जो इस प्राचीन में प्राप्त नहीं है।
- 3) ये पूरी काल हैं कि विषय साधारण होने पर व्यापक भौतिक एवं अधिकारी या साकार विषयों में अन्य संबंधित विषयों का अध्ययन से उत्तम लाभ होता है और न ही अधिक दे दी जाती।

AGREEMENT BY APPLICANT (initials or name)

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and it's Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations to Koshika Foundation and/or disseminating information about it's activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfillment of the "purpose" for which assistance is being requested.

- 2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision in this regard will be final and acceptable to me.

1) इस प्रति पर जारी रखनाका या अंगों की प्राप्त सम्भावना, ये (वास्तेक) अपनी सहायता की पुष्टि करता है एवं "कठिनाका प्राप्तिशासन और उसके न्यायों" को अधिकृत करता है यि में तर, तर, चोटी और जो विषय इस प्रति में खींचता है, उसे "कठिनाका" एवं न्याय, दान, वापश्यत् तूष्णी वर्णनेवा से जुड़ी विविधियाँ लाते। उपलब्धियाँ जो विषय विद्याएँ यी प्राप्त करते हैं यी प्राप्त का विषयम् इतना जो विद्या का बदल देता है वह वे करने के लिये "कठिनाका प्राप्तिशासन" व न्यायी अधिकृत है।

2) ऐसा कानून है कि यह सभी व्यक्ति, जो अपने लिए विद्युत की उपलब्धता के लालूरियों से प्राप्ति है यहाँ सहित; सभी व्यक्ति का इनकार यही बहुत इस समय में “सहीवाला” दूसरे उपलब्धियों का नियम अवधिग्रही भाव में होगा।

APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION:

मानव के गतिशीलता का अनुदोषक प्रभाव



AGREEMENT by HOSPITAL (1990-91-92)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

- 1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves It's right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.

2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & It's outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

इन्हें अधिकारी, उपर्युक्ती की ओर से सम्मानिती की "वॉल्फिंग प्राइवेटेस" से विशेष सम्बन्ध हैं जिसकी वजह से वह एक अत्यधिक अद्भुत व्यक्ति है।

1) यह कि वे लोग बाहर जीते न हो भवित्व में विभिन्न सामग्र लिखी और साकारी संस्करण या लिखी अन्य संस्करण से उपर ऐडिटर्सको न दें या उसे रहे हैं, ये कि इनमें "कॉलेक्शन साइट-देवेलपर" से लिपिगतिविहीन चर्चा के साथ ये "कॉलेक्शन साइट-देवेलपर" इनमें रहे हैं कि है। परं "कॉलेक्शन साइट-देवेलपर" इन सामग्र लिखी अविभिन्न संस्करण से उपर नहीं जीते लिख चाहे हैं वे अभ्यास लिखी जाएं गए या साकारी संस्करण या लिखी जाएं सामग्र लिखी जाएं अविभिन्न सुनिश्चित रहता है। इन दृष्टिंय में सभी चाहा जाता है कि अभ्यास लिखी अवर उपर ऐडिटर्सको रहे हैं लिखी और साकारी संस्करण या लिखी अन्य संस्करण में जही संगुलेशनी।

2. "कोटिला चातांदेशन" से भी यह साधारण कंपनी विनियम उत्पन्न भी है। ऐसी जब हामलता द्वारा यह यह साधारण का किसी गवर्नरकारी कानून द्वारा दीर्घ समय के लिए बदल दिया गया है तो इसका उपरांत यह यह साधारण के द्वारा दीर्घ समय के लिए है और "कोटिला चातांदेशन" द्वारा किसी प्रकार का कोई रखण नहीं है। हालांकि हामलता में ऐसी कंपनी के इतना बहुत कम और अनेक जारी करने की जारी विनियोगी दीर्घ समय की होती है तो "कोटिला" की कंपनी अधिकार यह कानून में नहीं होती।

RECOMMENDED For (Tick Acceptance or Rejection as applicable) संस्कृति (स्वीकृत/निरस्त का निशान लगाएं)	ACCEPTANCE नमूना	REJECTION नमूना
<p>Date of Surgery बीमोत्तम की तिथि</p> <p>06.08.18</p> <p>(Name of Dr. & Regn. No. with Stamp) सुरुदा आँख व इलाज केंद्र Dr. A. Kundu MBBS, MS Reg. No.-55127</p>	 Dr. A. Kundu MBBS, MS Reg. No.-55127 Surma Eye Foundation & Research Centre (Name of Dr. & Regn. No. with Stamp) हास्पताल का नाम व इसका संख्या नं.	 Dr. Sunita Bagchi Director Surma Eye Foundation & Research Centre (Name, Designation & Stamp of Authorised Signatory on behalf of Hospital) नाम व पद इसका अधिकृत अधिकारी

FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUNDATION कानूनीक उपयोग के लिए

SANCTIONED नवारी	REJECTED नक्काश	SIGNATURE of TRUSTEE 1 नवारी इमारत 1	SIGNATURE of TRUSTEE 2 नवारी इमारत 2
			